

## Memorandum of Understanding

between

Vasyl Stefanyk Precarpathian National University ("PNU")  
 represented by prof. Serhii SHARYN,  
 Vice-Rector of education  
 address: 57, Shevchenko Str, Ivano-Frankivsk,  
 76018, Ukraine  
 phone: (+38) 0342-59-60-17  
 e-mail: [serhii.sharyn@pnu.edu.ua](mailto:serhii.sharyn@pnu.edu.ua)

and

Faculty of Electrical Engineering, Czech  
 Technical University in Prague ("FEE CTU")  
 represented by  
 prof. Mgr. Petr Páta, Ph.D., dean  
 address: Technická 1902/2, 166 27  
 Prague 6 – Dejvice, Czech Republic  
 phone: (+420) 224 352 016  
 e-mail: [sekretariat@fel.cvut.cz](mailto:sekretariat@fel.cvut.cz),  
[international@fel.cvut.cz](mailto:international@fel.cvut.cz)

PNU (Ukraine), and FEE CTU (Czech  
 Republic), hereby agree to further promote  
 mutual cooperation in higher education and  
 research.

1. The following general forms of cooperation will be pursued within fields that are mutually acceptable:
  - a. exchange of undergraduate and graduate students,
  - b. exchange of faculty members and researchers,
  - c. joint research activities,
  - d. exchange of scientific materials and information.
2. Themes of joint activities and conditions for utilizing the results achieved as well as arrangement for scientific visits, exchanges and other forms of cooperation will be developed mutually for each specific case and are described in a separate agreement.
3. All financial arrangements will be negotiated for each specific case.

## Меморандум порозуміння

між

Прикарпатським національним  
 університетом імені Василя Стефаника  
 ("ПНУ") який представляє  
 д.ф.-м.н., проф. Сергій ШАРИН, проректор  
 з науково-педагогічної роботи  
 адреса: вул. Шевченка, 57, 76018  
 Івано-Франківськ, Україна  
 тел.: (+38) 0342-59-60-17  
 e-mail: [serhii.sharyn@pnu.edu.ua](mailto:serhii.sharyn@pnu.edu.ua)

i

Факультетом електричної інженерії Чеського  
 технічного університету у Празі ("ФЕІ ЧТУ"),  
 який представляє  
 проф. mgr. Петро Пата, Ph.D., декан  
 адреса: вул. Технічна 1902/2, 166 27  
 Прага 6 – Дейвіце, Чеська Республіка  
 тел: (+420) 224 352 016  
 e-mail: [sekretariat@fel.cvut.cz](mailto:sekretariat@fel.cvut.cz),  
[international@fel.cvut.cz](mailto:international@fel.cvut.cz)

ПНУ (Україна), і ФЕІ ЧТУ (Чеська  
 Республіка), цим погоджуються надалі  
 сприяти взаємній співпраці у вищій освіті та  
 наукових дослідженнях.

1. Наступні загальні форми співпраці здійснюватимуться у областях, які є взаємно прийнятними:
  - a. обмін студентами та аспірантами,
  - b. обмін викладачами та дослідниками,
  - c. спільна наукова діяльність,
  - d. обмін науковими матеріалами і інформацією.
2. Теми спільної діяльності та умови використання досягнутих результатів, а також організація наукових візитів, обмінів та інших форм співпраці розробляються взаємно для кожного конкретного випадку, описаного в окремому договорі.
3. Всі фінансові домовленості будуть узгоджені для кожного конкретного випадку.

The clauses of this agreement may be revised or changed only upon consent of both parties. The proposed alterations shall be presented by the parties and signed by the representatives of both universities.

Пункти цієї угоди можуть бути переглянуті або змінені лише за згодою обох сторін. Запропонований план змін повинен бути представлений сторонами та підписаний представниками обох університетів.

This Memorandum of Understanding comes into force at the moment it is signed by representatives of both parties and is valid for 5 (five) years.

Ця угода набуває чинності з моменту підписання її представниками обох сторін і діє протягом 5 (п'яти) років.

This Memorandum of Understanding is prepared in both English and Ukrainian languages. In case of any discrepancy between the English and Ukrainian versions, the English version shall prevail.

Ця угода підготовлена англійською та українською мовами. У разі будь-яких невідповідностей між англійською та українською версіями, англійська має перевагу.

prof. Serhii SHARYN, DcSc  
Vice-Rector of education of PNU

prof. Mgr. Petr Páta, Ph.D.  
Dean of FEE CTU

проф. Сергій ШАРИН, д.ф.-м.н  
проректор з науково-педагогічної  
роботи ПНУ

проф. mgr. Петро Пата, Ph.D.  
Декан ФЕІ ЧТУ



Date: Дата:

Date: Дата: 28. 02. 2022

České vysoké učení technické v Praze  
FAKULTA ELEKTROTECHNICKÁ  
166 27 Praha 6, Technická 2 (1)

Лист затвердження		
№	Погоджено	П.І.П. Підпис
1	Головний бухгалтер	
2	Начальник відділу економіки і фінансування	
3	Начальник юридичного відділу	Мошквіч В. А. С. Д. Р.
4	Начальник відділу матеріально-технічного постачання	
5	Виконавець	Корнійчук
6		
7		